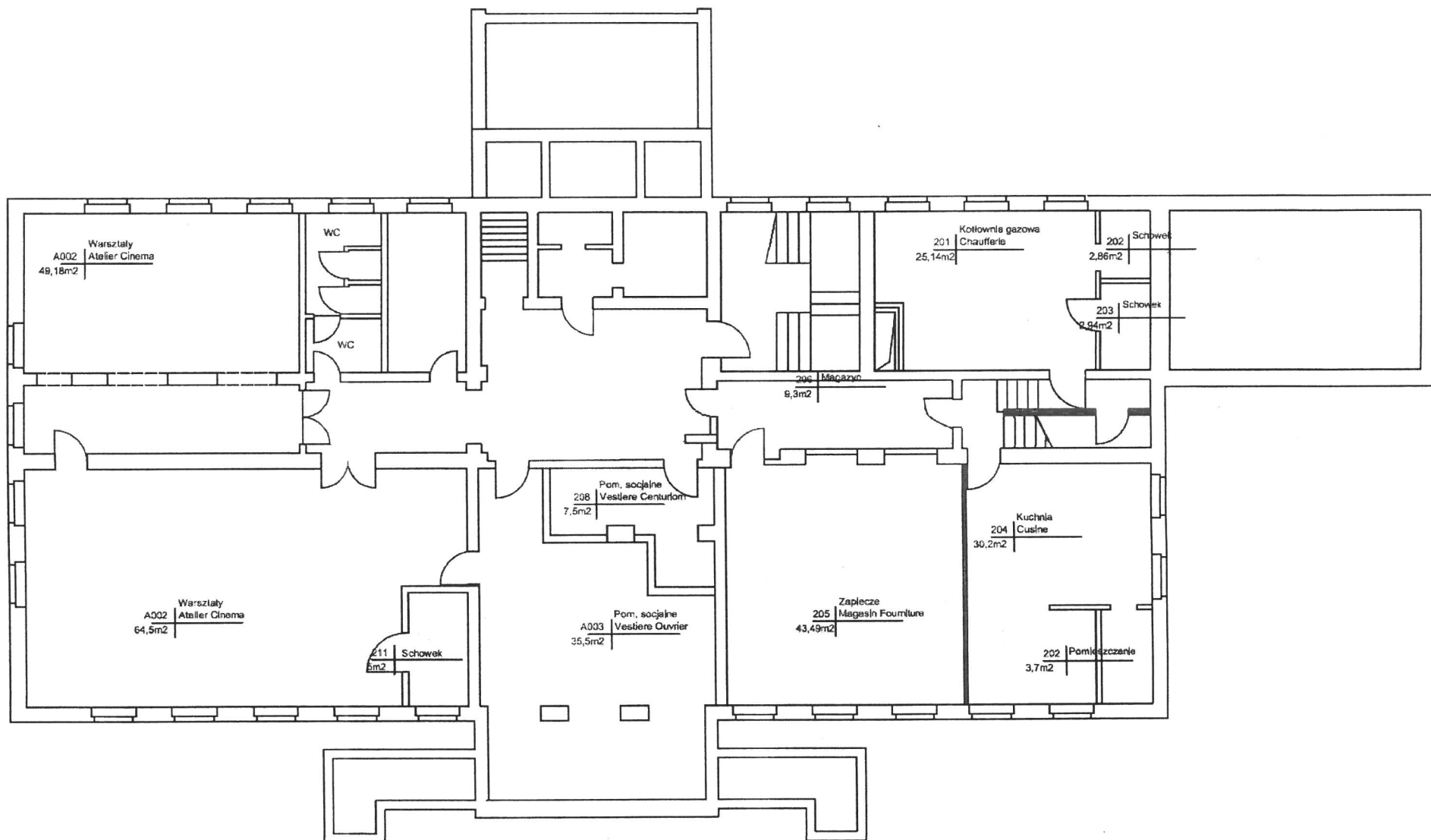
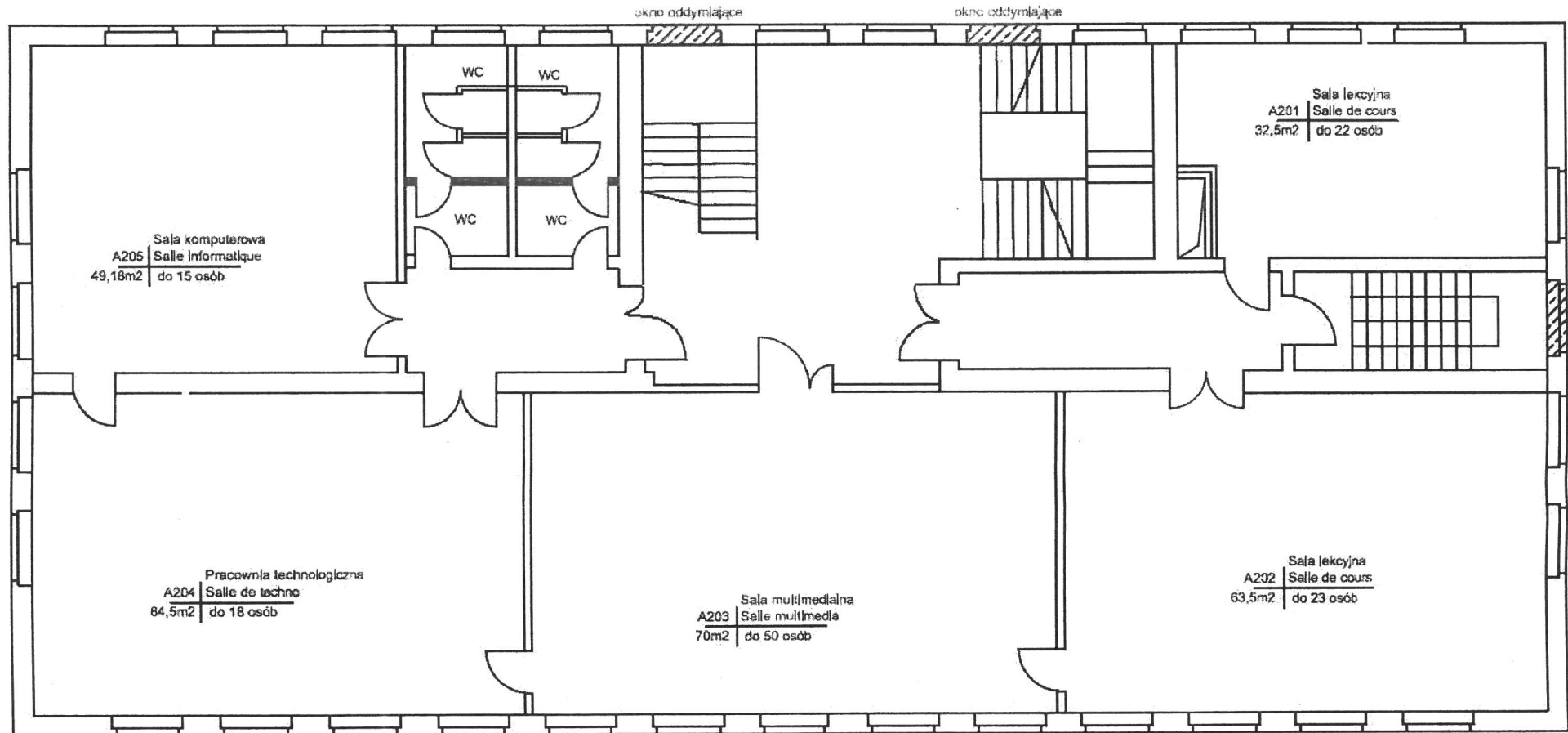


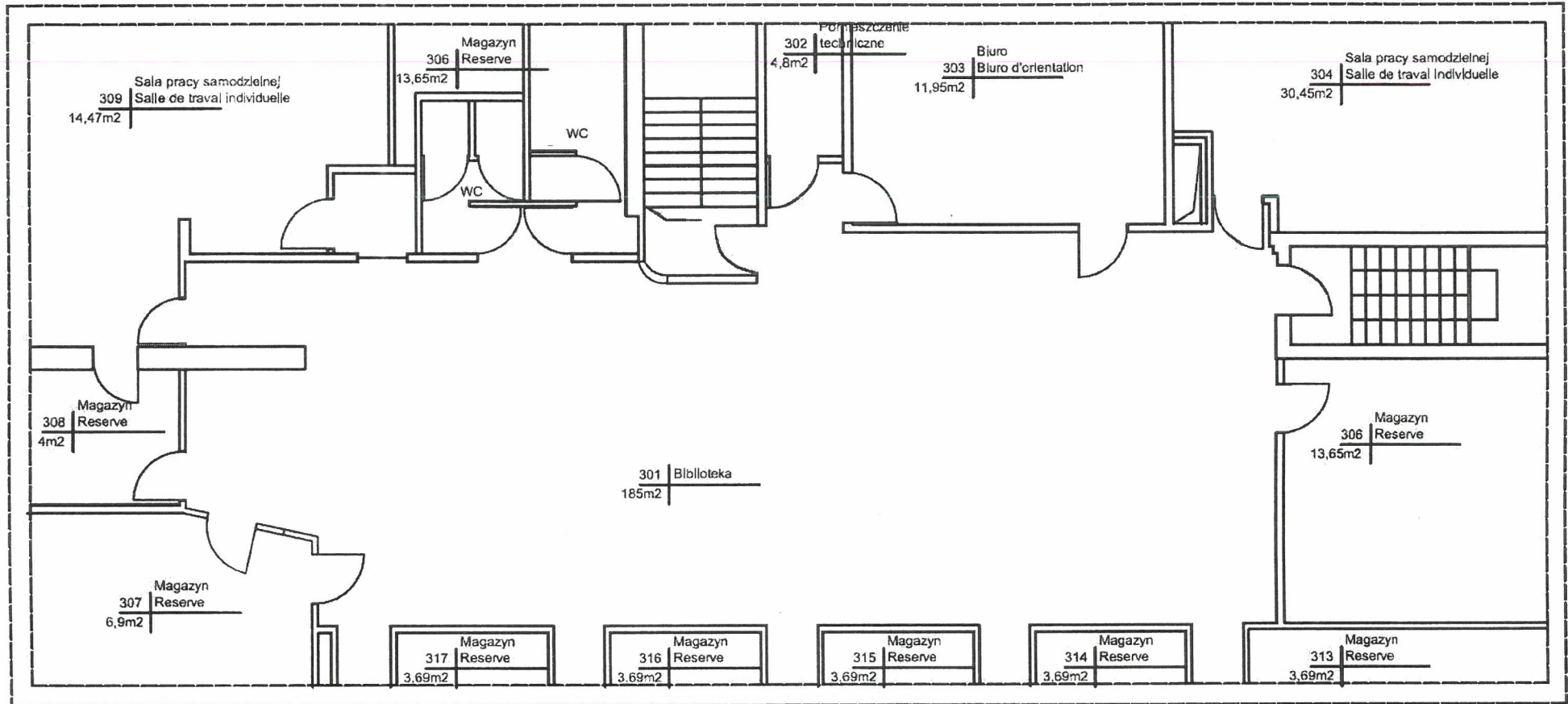
# b2l A - Rdc



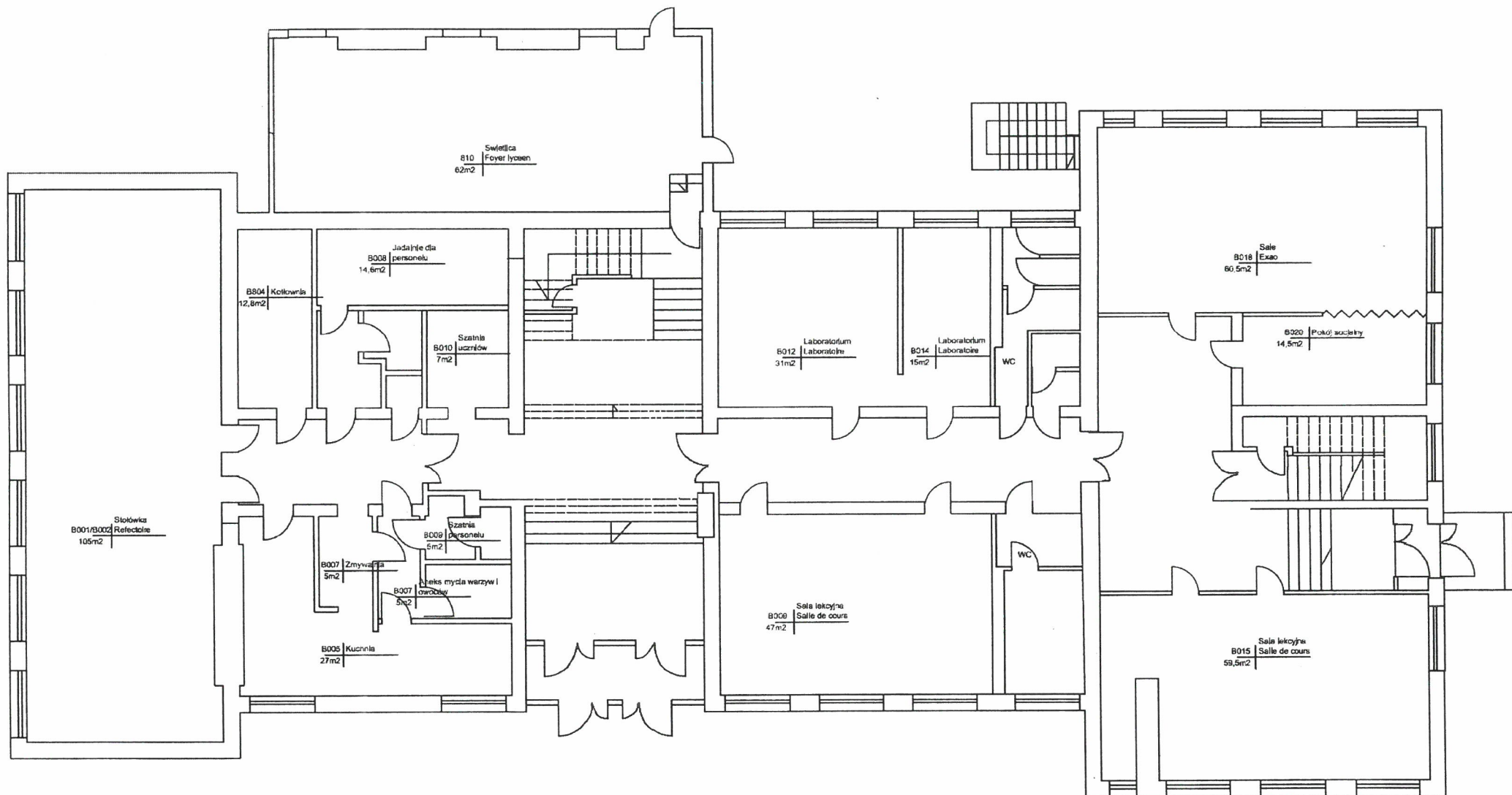
# ból A - 1<sup>st</sup> étage.



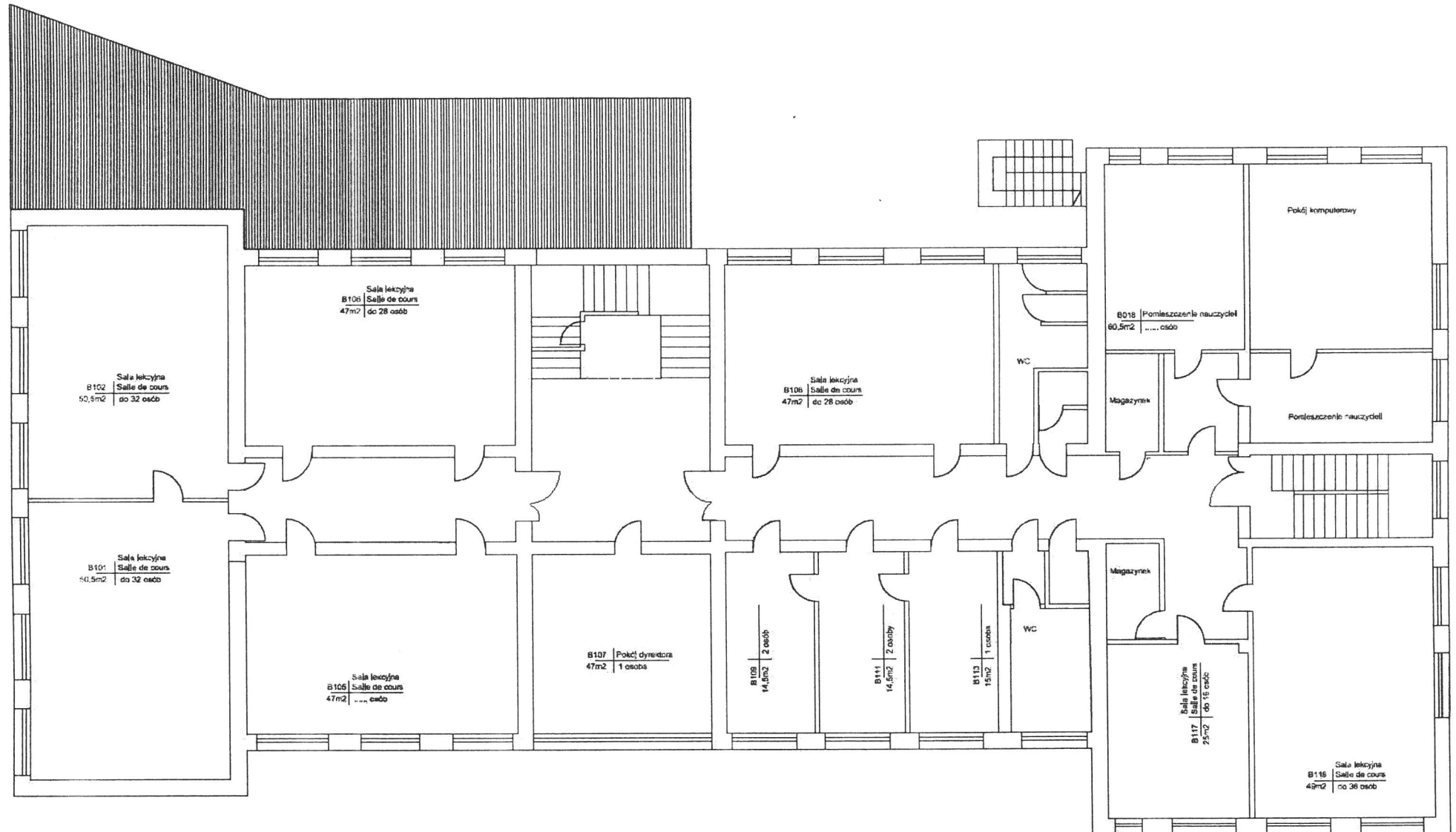
# balk A-2 - etage (COI)



bát B-Rdc



# bāt B - 1<sup>a</sup> étage



dat 13-2 em etage

## PLAN EWAKUACJI

Budynek B - 2 piętro

W RAZIE POŻARU/IN CASE OF FIRE

Jeśli zauważysz pożar:  
Poinformuj osoby zagrożone, wezwij ochronę obiektu lub zadzwoń na Straż Pożarną, tel. 998, 112.  
Jeśli jest to możliwe, przyskap do gaszenia pożaru korzystając z dostępnego sprzętu, ale nie narażaj siebie i innych.

If you see a fire:  
Immediately operate the nearest manual fire call point or dial 998, 112 to call the fire brigade.  
If possible attack the fire using the appliances provided but do not endanger yourself or others in doing so.

Jeśli usłyszysz alarm pożarowy:  
Opuszczać najbliższym wyjściem ewakuacyjnym.  
Zamykać wszystkie drzwi i okna za sobą.  
Zgłosić się do wyznaczonej osoby w miejscu zbiórki przed budynkiem.

If you hear the fire alarm:  
Leave the building by the nearest available evacuation exit.  
Close all the doors and windows behind you.  
Report to person in charge of assembly point in front of the building.

Ważne uwagi:  
Nie zatrzymuj się aby zebrać osobiste rzeczy.  
Nie ryzykuj życiem dla nieznanej wartości.  
Retreat:  
Do not stop to collect belongings.  
Do not risk your life to save property.

RÈGLES À RESPECTER EN CAS D'INCENDIE

Toute personne qui découvre un feu, une fumée anormale ou tout autre incident mettant en danger la sécurité des occupants doit :

- 1 - donner ou faire donner l'alerte à l'intérieur du bâtiment.
- 2 - prévenir ou faire prévenir immédiatement :
  - les pompiers : tél 112 ou le 998
  - les gardiens : tél 22 516 54 11 (Interne : 218)

Prédisez le lieu et la nature du sinistre.  
Guidez les secours à leur arrivée.

EVACUATION

À tout signal d'évacuation donné par le chef d'établissement :

Évacuez le bâtiment par les sorties les plus proches en respectant les consignes particulières prescrites pour l'établissement.  
Gardez votre calme, écoutez et respectez les consignes.  
Ne vous arrêtez pas pour prendre vos affaires personnelles.  
Rassemblez-vous à l'extérieur afin qu'un contrôle rapide puisse être effectué, ord dans le but de s'assurer que la totalité des élèves, du personnel, du public soit bien évacuée.

IMPORTANT

Dans le chaleur et la fumée, baissez-vous : l'air frais est près du sol.  
Pour vous protéger de la fumée, appliquez sur le nez et la bouche un mouchoir mouillé de préférence.

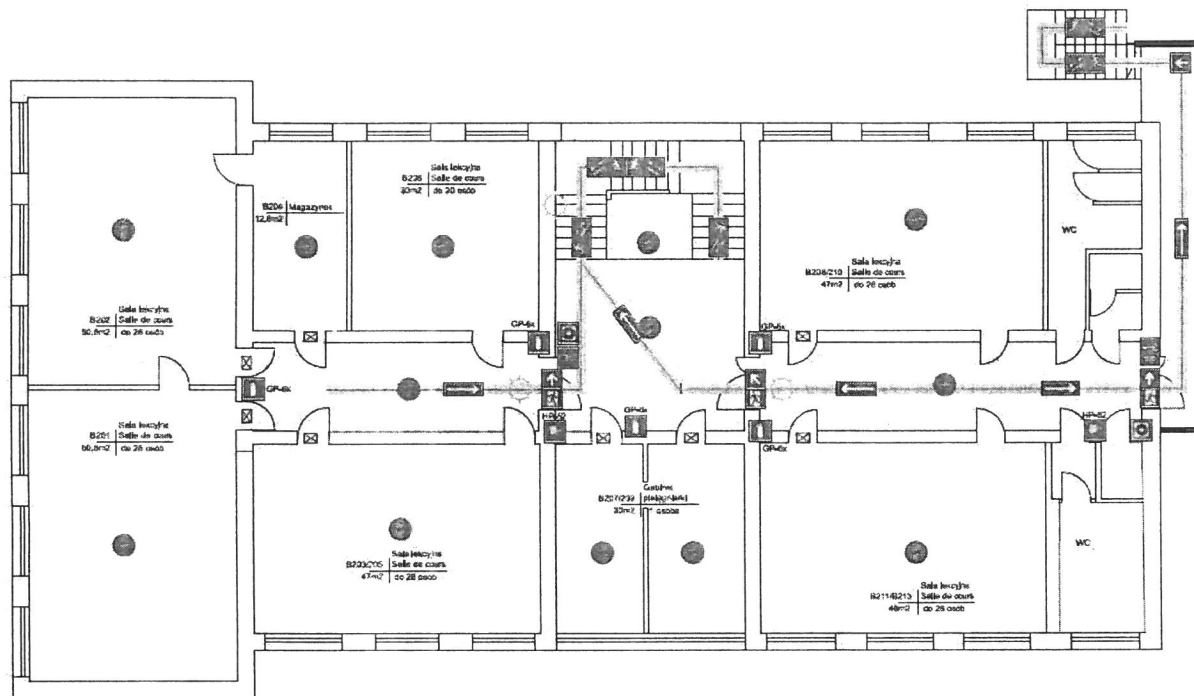
EXTINCTION

N'essayez pas d'éteindre le feu par vos propres moyens sauf en cas de départ de feu avec une flamme de petite taille. Un commencement d'incendie s'éteint avec très peu d'eau. Prendre soin de le projeter à la base de la flamme.

Feux sur la personne : arrêtez la victime de courir. Couchez-la au sol. Enveloppez-la dans des vêtements ou couvertures.  
Limitez le feu en fermant les portes du local où s'est déclaré le sinistre : cela évitera son extension à d'autres locaux et limitera l'environnement du bâtiment par les fumées.

PREVENTION

Respectez en tout temps les consignes de sécurité.  
Repérez à l'avance les appareils de secours et le trajet d'évacuation.  
N'encroûtez pas les issues de secours, les couloirs, les dégagements.  
Ne fumez pas dans l'enceinte de l'établissement.  
N'utilisez pas d'appareils électriques en mauvais état.  
Coupez le courant électrique dès qu'il ne vous est plus utile.



Kierunki ewakuacji



Gaśnica proszkowa 6kg

Hydrant wewnętrzny HP-52

Sygnalizator akustyczny

Ręczny ostrzegacz pożarowy ROP

Klucz do wyjścia ewakuacyjnego



Oświetlenia awaryjne/ewakuacyjne



Czujka punktowa



Wskaźnik zadziałania

ZL III

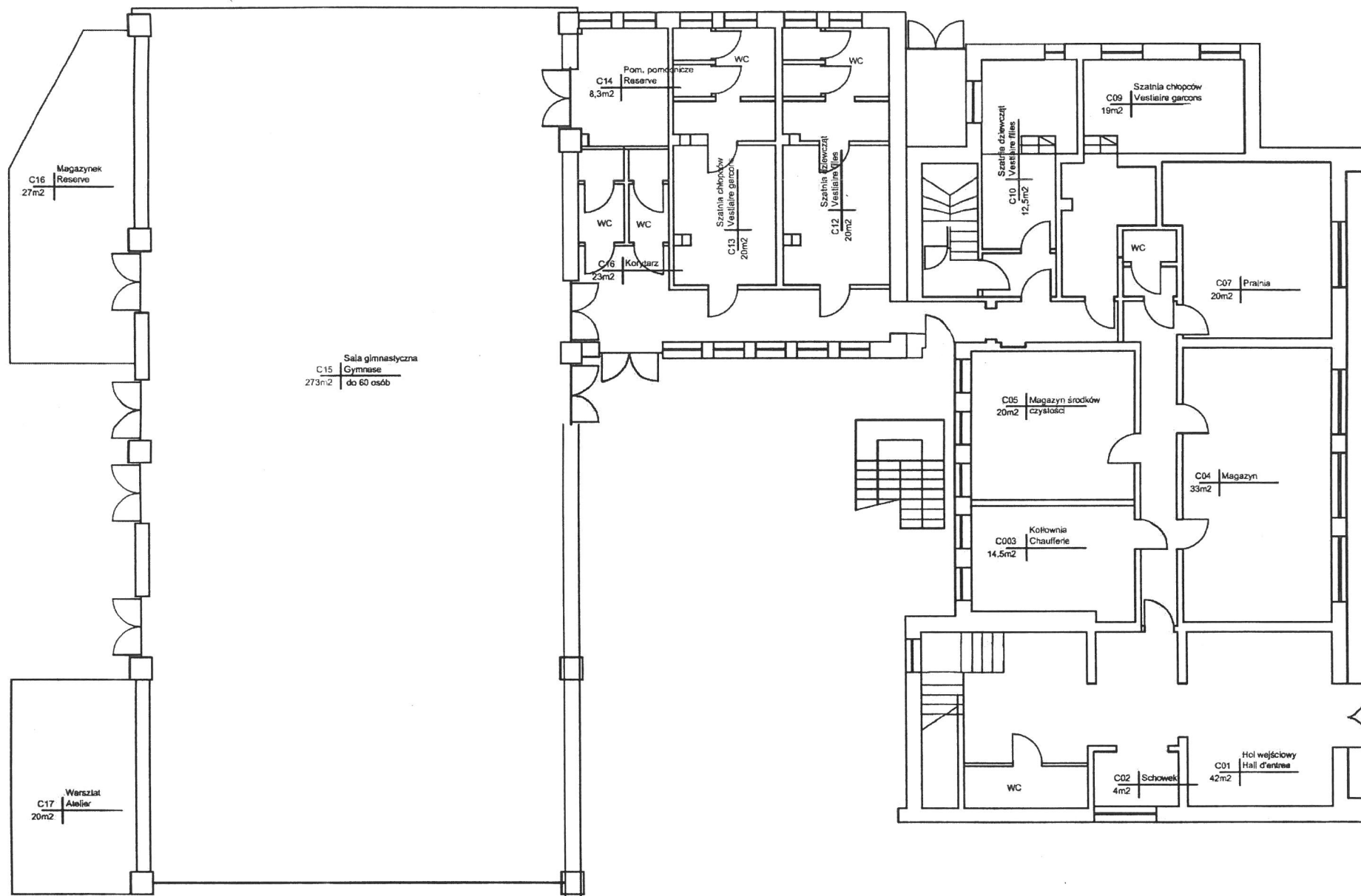
pow. użytkowa

max. ilość osób

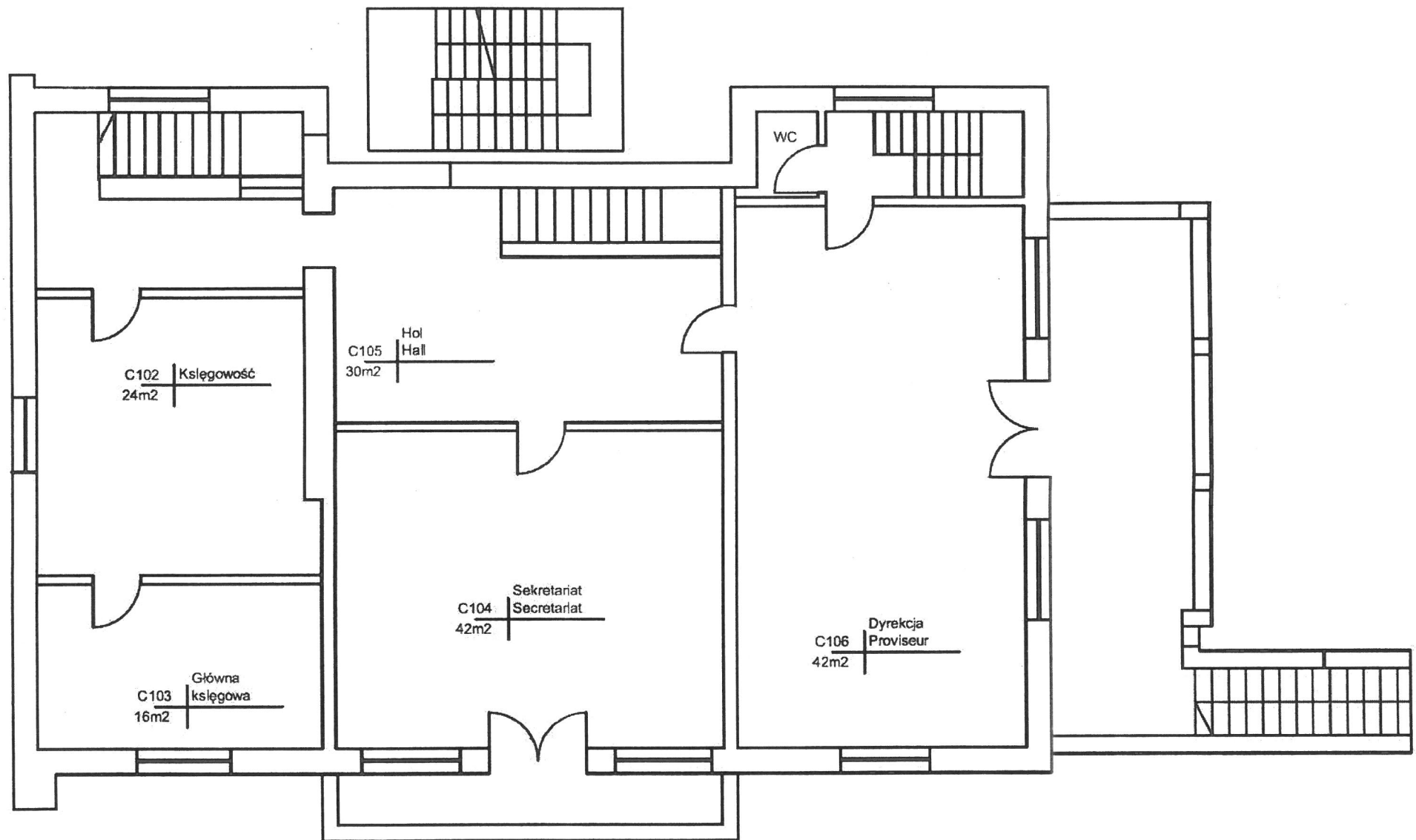
- 580m<sup>2</sup>

- 161

# Gymnase + bar C - Rdc



bât C - 1<sup>er</sup> étage



bãr C - 2<sup>o</sup> etage

